

Stadt Bitterfeld-Wolfen
Rathausplatz 1
06766 Bitterfeld-Wolfen

Sitzungsniederschrift

Der Ortschaftsrat Bitterfeld führte seine 25. öffentliche/nicht öffentliche Sitzung am Mittwoch, dem 14.12.2016, in Bitterfeld-Wolfen, Ortsteil Bitterfeld, Markt 7, Historisches Rathaus, Sitzungssaal, von 18:00 Uhr bis 19:45 Uhr, durch.

Teilnehmerliste

stimmberechtigt:

Vorsitz

Dr. Joachim Gülland

Mitglied

Klaus-Ari Gatter
Jutta Engler
Dietmar Mengel
Uwe Müller
Hans-Christian Quilitzsch
Gudrun Rauball
Christian Riemann
Hendrik Rohde
Günter Sturm
Horst Tischer
René Vollmann
Peter Ziehm
Kerstin Zsikin

Seniorenbeirat

Elke Ronneburg

Seniorenbeirat

Mitarbeiter der Verwaltung

Birgit Neumeier

Mitarbeiterin Bauwesen

abwesend:

Mitglied

Ingo Jung
Dr. Werner Rauball
Wolfgang Wießner
Lars-Jörn Zimmer
Dagmar Zoschke

Die Mitglieder waren durch Einladung auf Mittwoch, den 14.12.2016, unter Mitteilung der Tagesordnung geladen worden.
Zeit, Ort und Tagesordnung der Sitzung waren öffentlich bekanntgegeben worden.

Bestätigte Tagesordnung:

1	Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung, der fehlenden Mitglieder des Ortschaftsrates und der Beschlussfähigkeit	
2	Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung	
3	Entscheidung über Einwendungen zu Niederschriften und Feststellung der Niederschriften	
3.1	Entscheidung über Einwendungen zur Niederschrift und Feststellung der Niederschrift der letzten Sitzung des Ortschaftsrates vom 26.10.2016	
4	Bericht des Ortsbürgermeisters über die Ausführung gefasster Beschlüsse und aktuelle Mitteilungen aus Dienstberatungen mit der Oberbürgermeisterin	
5	Anregungen und Anfragen durch die Mitglieder des Ortschaftsrates	
6	Einwohnerfragestunde für die in der Ortschaft wohnenden Einwohner der Stadt	
7	Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes Nr. 1/99a "Bitterfelder Wasserfront, Bereich Uferweg-landseitig" im OT Stadt Bitterfeld für das Grundstück Mühlbecker Straße 1 BE: GB Stadtentwicklung und Bauwesen	Beschlussantrag 263-2016
8	Vergabe der Brauchtumsmittel 2016 BE: Ortsbürgermeister der Stadt Bitterfeld	Beschlussantrag 274-2016
9	Vergabe der Brauchtumsmittel 2016 - Änderungsantrag zum AZ: S17-2016 Bi BE: Ortsbürgermeister der Stadt Bitterfeld	Beschlussantrag 275-2016
10	Absichtserklärung über Vergabe der Brauchtumsmittel im Jahre 2017 für das Schwimmprojekt GS Pestalozzi „Eine mehr“ BE: Ortsbürgermeister Stadt Bitterfeld	Beschlussantrag 277-2016
11	Konzeptvorschlag zur Festveranstaltung 10 Jahre Bitterfeld-Wolfen BE: Herr Claus, Stadtrat	
12	Schließung des öffentlichen Teils	

<p>zu 1</p>	<p>Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung, der fehlenden Mitglieder des Ortschaftsrates und der Beschlussfähigkeit</p> <p>Der Ortsbürgermeister eröffnet die Sitzung und begrüßt alle Anwesenden. Er stellt die Ordnungsmäßigkeit der Ladung sowie die Beschlussfähigkeit mit 13 Ortschaftsräten und dem Ortsbürgermeister fest.</p>	
<p>zu 2</p>	<p>Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung</p> <p>Der Ortsbürgermeister stellt den Antrag, den TOP 3.2 sowie den TOP 11 von der Tagesordnung zu nehmen. Alle weiteren Tagesordnungspunkte ordnen sich entsprechend.</p> <p style="text-align: right;">einstimmig mit Änderungen beschlossen</p>	<p>Ja 14 Nein 0 Enthaltung 0</p>
<p>zu 3</p>	<p>Entscheidung über Einwendungen zu Niederschriften und Feststellung der Niederschriften</p>	
<p>zu 3.1</p>	<p>Entscheidung über Einwendungen zur Niederschrift und Feststellung der Niederschrift der letzten Sitzung des Ortschaftsrates vom 26.10.2016</p> <p>Zur Niederschrift aus der Sitzung vom 26.10.2016 gibt es keine Hinweise oder Ergänzungen. Sie wird somit bestätigt.</p> <p style="text-align: right;">einstimmig beschlossen</p>	<p>Ja 14 Nein 0 Enthaltung 0</p>
<p>zu 4</p>	<p>Bericht des Ortsbürgermeisters über die Ausführung gefasster Beschlüsse und aktuelle Mitteilungen aus Dienstberatungen mit der Oberbürgermeisterin</p> <p><u>1. Sitzung des Stadtrates am 07.12.2016</u> Der Stadtrat hat u.a. einen ausgeglichenen Haushalt für 2017 und das Konsolidierungsprogramm mit Änderungen (Meldestelle und Briefwahllokal in BTF, Bürgerbüro) beschlossen. Der Überschuss beträgt ca. 2,0 Mio. €.</p> <p><u>2. Auswertung der DB der OBM mit den Orts-BM am 05.12.2016</u> - 3. Ergänzung zur HH-Satzung 2017 wurde vorgestellt. U.a. ist darin die Verpflichtung der Stadt festgehalten, 0,75 € je Einwohner (Σ 32.700,- €) für die 10-Jahres-Feier bereitzustellen. Die Ortsbürgermeister empfahlen einstimmig dem Stadtrat, den Haushalt und das Konsolidierungsprogramm am 07.12.2016 zu beschließen. - Brauchtumssatzung. Die Satzung soll überarbeitet werden und eine Zielstellung ist, nicht verbrauchte Brauchtumsmittel in das nächste Jahr zu übertragen. - Ausbruch Geflügelpest. Der Landkreis hat eine Allgemeinverfügung erlassen, wonach im Beobachtungsgebiet, dies ist ein Teilgebiet der Stadt BTF zwischen B184/B100 und Bahnlinie, Geflügel für bestimmte Zeit im jeweiligen Bestand verbleiben muss und zudem Hunde im Beobachtungsgebiet anzuleinen sind.</p> <p><u>3. Ausgewählte Termine</u></p>	

	<p>-15.12.2016, 18.30 Uhr, Jahresabschluss des Städtepartnerschaftsvereins Bitterfeld</p> <p>- 16.12. bis 18.12.2016, Bitterfelder Weihnachtsmarkt, Stollenanschnitt am 16.12.2016 um 16.00 Uhr</p> <p>- 09.01.2017, 15.00 Uhr, Beratung Ortsbürgermeister mit der OBM</p> <p>- 11.01.2017, 17.30 Uhr, Sitzung des Stadtrates</p> <p>- 18.01.2017, 18.00 Uhr, 26.Sitzung des Ortschaftsrates.</p> <p>Alle geplanten Termine des Ortschafts- und Stadtrates im Jahre 2017 können dem Sitzungskalender vom 06.12.2016 entnommen werden.</p>	
zu 5	<p>Anregungen und Anfragen durch die Mitglieder des Ortschaftsrates</p> <p>Herr Sturm bittet darum, zu prüfen, ob die gewählten Vertreter in der Ortschaft Stadt Bitterfeld auch in den Sitzungen des Ortschaftsrates als Stadtrat angesprochen werden könnten.</p> <p>Herr Dr. Gülland entgegnet, dass es sich um den Ortschaftsrat des Ortsteils Bitterfeld handelt und somit die gewählten Vertreter auch mit „Ortschaftsrat“ angesprochen werden.</p> <p>Herrn Vollmann ist aufgefallen, dass die Baumscheiben der Bäume auf dem Markt sehr eng bemessen sind. Es wird darum gebeten durch das Fachamt prüfen zu lassen, ob die Bäume dadurch Schaden nehmen können. Weiter erkundigt sich Herr Vollmann ob die Begehung des Kreismuseums barrierefrei möglich ist und wer dafür verantwortlich und zuständig sei.</p> <p>Herr Dr. Gülland informiert, dass die Zuständigkeit des Kreismuseums beim Landkreis Anhalt-Bitterfeld liegt. Er empfiehlt, Auskünfte dazu über den Vertreter der Fraktion im Kreistag einzuholen.</p> <p>Herr Quilitzsch erkundigt sich, ob die Abnahme der Zimmerstraße bereits erfolgte. Es wird um Information aus der Verwaltung gebeten.</p> <p>Herr Riemann erfragt, ob die Möglichkeiten zur Geschwindigkeitsreduzierung (auf 30 km/h) vom Fischeck zur Walther-Rathenau-Straße geprüft wurden.</p> <p>Herr Gatter informiert, dass dieses Anliegen mehrfach dem Landkreis vorgetragen, jedoch bisher immer abgelehnt wurde.</p>	
zu 6	<p>Einwohnerfragestunde für die in der Ortschaft wohnenden Einwohner der Stadt</p> <p>Es liegen keine Bürgeranfragen vor.</p>	
zu 7	<p>Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes Nr. 1/99a "Bitterfelder Wasserfront, Bereich Uferweg-landseitig" im OT Stadt Bitterfeld für das Grundstück Mühlbecker Straße 1</p> <p>BE: GB Stadtentwicklung und Bauwesen</p> <p>Der Antragsinhalt wird vorgestellt.</p> <p>Auf Anfrage informiert Frau Neumeier, dass es sich um die bereits baumfreie Fläche handelt.</p>	<p>Beschlussantrag 263-2016</p> <p>Ja 14 Nein 0 Enthaltung 0</p>

	<p>Es liegen keine weiteren Wortmeldungen vor, daher erfolgt die Abstimmung.</p> <p style="text-align: right;">einstimmig empfohlen</p>	
zu 8	<p>Vergabe der Brauchtumsmittel 2016 BE: Ortsbürgermeister der Stadt Bitterfeld Herr Dr. Gülland stellt den Antragsinhalt inklusive der nachfolgenden Änderung vor:</p> <p>Die Nichtinanspruchnahme der Brauchtumsmittel erhöht sich von 2411,95 € um 1050,00 € auf 3461,95 €.</p> <p>Der Ortschaftsrat weicht von der Regelförderung ab und trifft nachfolgende Einzelfallentscheidungen:</p> <p>S 19-2016 Bi 1435,20 € K 27-2016 Bi 150,00 € K 28-2016 Bi 1020,00 € K 29-2016 Bi 856,75 €</p> <p>Die vorgestellten Änderungen werden in den Beschlussantrag aufgenommen. Anschließend erfolgt die Abstimmung.</p> <p>Herr Dr. Gülland erläutert nochmals die Vergabemodalitäten bezüglich der Brauchtumsmittel und versichert, dass diese durch die Verwaltung immer auf die Einhaltung der Gesetzlichkeiten und auf ihre Richtigkeit geprüft werden. Die Abrechnungen der Mittel durch die Vereine erfolgen in der Verwaltung und sind immer transparent.</p> <p>Die Zielstellung für die Zukunft sollte sein, dass die Brauchtumsmittel in die Folgejahre übernommen werden können. Dies wird gegenwärtig in der Verwaltung geprüft.</p> <p><i>Beschluss:</i> Der Ortschaftsrat beschließt die Vergabe der Brauchtumsmittel entsprechend der als Anlage beigefügten Vorschlagsliste.</p> <p style="text-align: right;">einstimmig mit Änderungen beschlossen</p>	<p>Beschlussantrag 274-2016</p> <p>Ja 14 Nein 0 Enthaltung 0</p>
zu 9	<p>Vergabe der Brauchtumsmittel 2016 - Änderungsantrag zum AZ: S17-2016 Bi BE: Ortsbürgermeister der Stadt Bitterfeld Es erfolgt die Vorstellung des Antragsinhaltes. Es liegen keine Wortmeldungen vor, daher lässt der Ortsbürgermeister darüber abstimmen.</p> <p><i>Beschluss:</i> Der Ortschaftsrat beschließt die Vergabe der Brauchtumsmittel entsprechend dem als Anlage beigefügten Änderungsantrag des Goitzsche Sport e.V. vom 28.11.2016</p> <p style="text-align: right;">einstimmig beschlossen</p>	<p>Beschlussantrag 275-2016</p> <p>Ja 14 Nein 0 Enthaltung 0</p>
zu 10	<p>Absichtserklärung über Vergabe der Brauchtumsmittel im Jahre 2017 für das Schwimmprojekt GS Pestalozzi „Eine mehr“ BE: Ortsbürgermeister Stadt Bitterfeld Der Antragsinhalt wird vorgestellt. Herr Gatter erklärt, dass für das Jahr 2017 zur Abdeckung der</p>	<p>Beschlussantrag 277-2016</p> <p>Ja 14 Nein 0</p>

	<p>Schwimmstunden 6 € im Budget fehlen. Hierfür sollte eine Lösung gefunden werden. Wenn keine Brauchtumsmittel mehr zur Verfügung stehen, erklärt sich Herr Gatter bereit, diese genannten Kosten zu übernehmen. Es folgen keine weiteren Wortmeldungen. Daher, lässt der Ortsbürgermeister abstimmen.</p> <p><i>Beschluss:</i> Der Ortschaftsrat beschließt, im Jahre 2017 von den Brauchtumsmitteln max. 1.000,00 € für das Schwimmprojekt „Eine mehr“ der Grundschule Pestalozzi zur Verfügung zu stellen. Diese Zusage gilt vorbehaltlich der Brauchtumsmittel-Zuführung 2017 in Höhe von 7,50 € pro Einwohner.</p> <p style="text-align: right;">einstimmig beschlossen</p>	Enthaltung 0
zu 11	<p>Konzeptvorschlag zur Festveranstaltung 10 Jahre Bitterfeld-Wolfen BE: Herr Claus, Stadtrat Herr Claus stellt den vorliegenden Konzeptvorschlag für die Festveranstaltung 10 Jahre Bitterfeld-Wolfen vor. Er hebt hervor, dass es ein Fest mit und für die Bürger sein sollte. Das vorliegende Konzept könnte als Anregung für die weitere Planung genutzt werden.</p> <p>Die Mehrzahl der Ortschaftsräte schließt sich der Idee für die Jubiläumsfeier an. In absehbarer Zeit wird ein Organisationskomitee gegründet. Herr Müller und Herr Gatter erklären sich bereit, im Komitee mitzuarbeiten. Ebenso sagt Frau Ronneburg (Seniorenbeirat) ihre Unterstützung bei der Vorbereitung und Durchführung der Veranstaltung zu.</p> <p>Herr Dr. Gülland weist noch einmal darauf hin, dass die durch den Stadtrat beschlossene Finanzierung in Höhe von 32.700,- € für die Festveranstaltung ausreichen muss, sodass keine Brauchtumsmittel benötigt werden.</p> <p>In der weiteren Diskussion wird darauf verwiesen, dass bei der Terminabstimmung unbedingt darauf geachtet werden muss, dass es zu keinen Dopplungen von Veranstaltungen kommt.</p>	
zu 12	<p>Schließung des öffentlichen Teils</p> <p>Herr Dr. Gülland schließt den öffentlichen Teil der Sitzung um 19:45 Uhr.</p>	

gez.
Dr. Joachim Gülland
Ortsbürgermeister

gez.
Petra Eichhorn
Protokollantin

